

Art des Fahrzeuges

Personenwagen

Fabrikmarke

OLDSMOBILE

Typ

Cutlass Modell 3A.47 *)
(6 Plätze)

ZUSATZKARTE

CH 0337 58

Hersteller

OLDSMOBILE DIVISION, GENERAL MOTORS CORPORATION, Lansing, Michigan (USA)

Erkennungsmerkmale

"Cutlass 3A47" od. "Cutlass 3AM47" od. "Cutlass 3AR47" und "CH 0337 58" auf Hersteller-Plakette
"3K47H.", "3M47H." oder "3R47H." vor Fahrgestell-Nr.

Herstellerplakette

unter Motorhaube, rechts, oben auf Kühlertraverse

Fahrgestellnummer

links hinter Frontscheibe

Motorkennzeichen

"50" links, stirnseitig auf Zylinderkopf (vom Importeur eingeschlagen)

Hauptimporteur

GENERAL MOTORS SUISSE SA, Salzhäusstrasse 21, 2501 Biel

Geprüftes Fahrzeug

3R47H8M405429/3M47H8M406435 Unveränderliche Zeichen im Typencode 3.47H / 3A.47

Fahrgestell

Anzahl Achsen

2 Anzahl Räder 4

Lenkung

mechanisch mit hydraulischer Lenkhilfe

Getriebe

Automat

Anzahl Gänge

3-Stufen Achsantrieb auf Hinterräder

Betriebsbremse

hydraulisch, 2-Kreis, V-Scheiben/H-Innenbacken, mit
Unterdruckhilfe, Bremskraftbegrenzer auf HR, Dosier-
ventil auf VR

Hilfsbremse

mechanisch, Innenbacken, auf die Hinterräder

Feststellbremse

wie Hilfsbremse, Pedal

Dauerbremse

2-Kreis-Kontrolle

Druckdifferenz-Schalter; Kontrollampe kombiniert

Motor

Marke

CHEVROLET

Typ

V8-305 4bb1(H)

Bauart

V

Takte

4

Treibstoff

B

Lage

vorn

Kühlung

Wasser

Anzahl Zylinder

8

Bohrung

94,89

Hub

88,39

Hubraum

4998

Steuer-PS

25,45

Leistungs-PS

160 SAE-net

bei U/min

4000

Lärm Nahfeld=

80 dB/A bei U/min

3000

Schalldämpfer

1 Topf 560x250x140 mm + Katalysator **)

Abgasprüfung

ECE-15; 1,25 % bei 710 U/min ***)

Entstörung

BAV Anhang 8, Ziffer 3+4 = D

Karosserie

Limousine (Coupé)

Anzahl Türen

2 Geschw. Messer km/h

Sicherheitgurten

SAE-J-4c Rückspiegel 1/innen+1/links

Unterlegkeil

Zugvorrichtung

Lenkradschloss + Getriebesperre

Anzahl Plätze

6 v 3 M h 3

Masse

innen

ausser

Länge

5022 Achsabstand 2745 /

Breite

1826 Doppelachse v h

Höhe

1356 Spurweite v 1486 h 1467

Ueberhang

s --- Spurweite v -

v 1013 h -

h 1264 Spurbreite l 11300 r 11300

Abstand Lenkrad - vordere Fahrzeugteile

Gewichte

vorn

hinten

total

Leergewicht

900

680

1580

Nutzlast

155

265

420

Gesamtgewicht

1055

945

2000

Fabrikgarantie

2149

Reifengrösse

P195/75 R 14

P195/75 R 14

(Varianten +)

Ply / bar

-- / 1,8

-- / 2,0

vgl. Bemerkungen)

Tragkraft

1100

1160

für V max

min. 178 km/h

min. 178 km/h

Garantierte Anhängelast gebremst

1500 kg

Garantierte Anhängelast ungebremst

455 kg

Garantierte Dachlast

73 kg

Geprüfte Anhängelast

1500 kg

Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller

178 km/h

Höchstgeschwindigkeit gemessen

km/h

Ausrüstung	SEALED BEAM GUIDE 2B DOT H.,
Fernlichter	SEALED BEAM GUIDE 2B DOT H.,
Abblendlichter	A (E)
Standlichter	DOT A(2)I(2)S(2)T 78 GUIDE 3A2
Schlusslichter	DOT A(2)I(2)S(2)T 78 GUIDE 3A2
Bremslichter	1 (E) s V=7GM3B h wie Schlusslicht
Richtungsblinker	v s V+H=zus. h SAE A-68 DOT
Rückstrahler	v s H=zus. h
Markierlichter	
Zusätzliche Lichter	
Kontroll-Nr.-Beleuchtung	1/unter Kofferdeckel
Scheibenwischer	2/Blatt mit/ohne Waschanlage
Warnvorrichtungen	DELCO REMY A + F oder andere gemäss Homologationsblätter geprüfte Modelle

Angaben für den Fahrzeugausweis

Art des Fahrzeuges	Personenwagen		
Marke und Typ	OLDSMOBILE Cutlass		
Typenscheinnummer	CH	0337	58
Karosserie	Limousine		
Plätze	total	6	vorn 3
Leergewicht	1580	Treibstoff	B
Nutzlast	---	Steuer-PS	25,45
Gesamtgewicht	2149	Hubraum	4998

Bemerkungen, Aenderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis

- * Erkennungsmerkmale : Modell 3AK47 = Cutlass Calais Coupé / Modell 3AM47 = Cutlass Brougham Coupé
Modell 3AR47 = Cutlass Supreme Coupé
- ** Geräuschmessung BAV : Vorbeifahrt = 50 km/h, A3, iA 2,29, 79 dB/A.
- *** Abgasprüfung : ECE-15-Genehmigungszeichen (inkl. Nummer) = unter Motorhaube, rechts, oben auf Kühlertraverse.
- + Reifenvarianten : P 205/70 R 14, V= 1130 kg (2,0) / H= 1130 kg (2,0), V-max. min. 178 km/h
185 SR 14 , V= 1090 kg (2,1) / H= 1130 kg (2,2), V-max. 180 km/h
205/70 SR 14 , V= 1060 kg (1,9) / H= 1110 kg (2,0), V-max. 180 km/h
- § Ausrüstung : (durch den Importeur ausgeführt)
 - Blinker vorn seitlich muss synchron geschaltet sein.
 - orig. Standlichter und Blinker vorn werden entfernt und durch E-homologierte ersetzt.
 - orig. Rückstrahler ungenügend gegen Eindringen von Wasser und Staub geschützt; zwei zusätzliche werden montiert.
 - Auspuffrohrende wird nach hinten bis ans Karosserieende geführt.

Eintrag im Fahrzeugausweis:

102 - Nutzlast des Dachrostes max. 73 kg.

Ort und Datum der Prüfung

Studen, 28.11.77.

Eidg. Fahrzeug-Typenprüfung

Personenwagen

OLDSMOBILE

Cutlass / 3A.47
(6 - Plätze)

CH 0337 58

Z U S A T Z K A R T E I.

Nachtrag vom 20.11.78 in Studen - Gau

Ab Fahrgestell-Nr. 3.47H9. (Modelljahr 1979)

Geräuschmessung nach BAV : Vorbeifahrt 50 km/h, A2, iA 2,29 = 72 dB/A.
Nahfeldwert 79 dB/A bei 3000 U/min.

Abgasprüfung : ECE-15; CO 1,0 % bei 670 U/min.

Fern-/Abblendlichter : HCR (E) = auf Wunsch.
Die Glühlampen und elektrischen Zuleitungen zu Standlichter
in HCR müssen entfernt werden.

Schluss-/Stoplichter : R-S1 (E) (müssen mit 21/5 W Glühlampen ausgerüstet sein).

Blinker hinten : 2a (E) (müssen mit 21 W Glühlampen ausgerüstet sein).

Reifenvariante : 195/70 SR 14, V= 1050 kg (2,1) / H= 1090 kg (2,2), 180 km/h.

./.

Nachtrag vom 29.10.1979 in Studen - lin

Ab Fahrgestell-Nummer 3.47HA. (Modelljahr 1980)

Motorleistung : 114 kW (155 SAE-net) bei 4000 U/min

Geräuschmessung BAV : Vorbeifahrt 50 km/h, A2, iA 2,29 = 79,5 dB/A
Nahfeldwert: 85 dB/A bei 3000 U/min

Abgasprüfung : ECE-15/03; CO 0,2 % bei 590 U/min

Reifenvariante : P205/75 R 14, VA=1060 kg (1,4) HA=1130 kg (1,6) V/max. 178 km/h
195 SR 14, VA=1100 " (1,9) HA=1100 " (1,9) V/max. 180 km/h
215/70 SR 14, VA=1080 " (1,8) HA=1130 " (1,9) V/max. 180 km/h

Fern-/Abblendlichter: 2/HC + 2/HR (E)